

For environmental reasons we will not be distributing an English version of this letter to all German Stream parents. Should you wish to obtain an English translation, please contact Mrs Kirsten Fuhrmann-Torp on Tel: 28258138 or KFuhrmann-Torp@gsis.edu.hk



DEUTSCH-SCHWEIZERISCHE
INTERNATIONALE SCHULE
GERMAN SWISS
INTERNATIONAL SCHOOL

An alle Eltern der Grundschüler in K02-K04 (NUR PEAK CAMPUS)

22. Februar 2012

11 GUILDFORD ROAD
THE PEAK HONG KONG

WWW.GSIS.EDU.HK

TEL (852) 2849 6216
FAX (852) 2849 6347
EMAIL GSIS@GSIS.EDU.HK

ELTERNSPRECHTAGE MÄRZ 2012 – DEUTSCHE GRUNDSCHULE K02-K04

Sehr geehrte Eltern,

wir laden Sie sehr herzlich zu den zweiten Elternsprechtagen im laufenden Schuljahr ein, die wie folgt stattfinden:

Dienstag,	6. März 2012,	16.30 – 19.30 Uhr
Mittwoch,	7. März 2012,	8.00 – 13.00 Uhr

Bei den Elternsprechtagen können Sie mit den Fach- bzw. Klassenlehrern den Leistungsstand und das allgemeine Verhalten Ihres Kindes im Unterricht erörtern und absprechen, wie Ihr Kind am besten gefördert werden kann.

TERMINE

Alle Eltern haben erneut die Gelegenheit, online über die GSIS Webseite Termine für den Elternsprechtag zu buchen. Bitte benutzen Sie hierzu den Ihnen bekannten Benutzernamen sowie Ihr Passwort. **Buchungen können online ab Dienstag, 28. Februar 2012, 10.00 Uhr bis Montag, 5. März 2012, Mitternacht (23.59 Uhr) getätigt werden.** Weitere Informationen zum genauen Ablauf der Online-Buchung finden Sie zu gegebener Zeit auf unserer Webseite. Ebenso steht Ihnen auch die jeweilige Abteilungssekretärin für Rückfragen hinsichtlich Ihrer Benutzerdaten zur Verfügung (Grundschule K02-K04: Kirsten Fuhrmann-Torp, Tel. 2825-8138, Deutsche Sekundarstufe: Sylvia Kwong, Tel. 2825-8120, Englische Sekundarstufe: Rosalind Keller-Liang, Tel. 2825-8105).

Wir hoffen, Sie recht zahlreich an unseren Elternsprechtagen hier in der Schule zu sehen. Ordnungshalber sei schon jetzt darauf hingewiesen, dass Mittwoch, der 7. März 2012, für die Schüler unterrichtsfrei sein wird und somit auch **keine** Aktivitäten stattfinden. Die Schulbusse sind an diesem Tag nicht im Einsatz.

Am Dienstag, den 6. März 2012 finden die Arbeitsgemeinschaften sowie die bezahlten Nachmittagsaktivitäten unbeschadet der Elternsprechtage statt. Jedoch wären wir Ihnen dankbar, wenn Sie privaten Instrumentalunterricht in der Schule für Dienstagnachmittag absagen würden, da alle Klassenräume für den Elternsprechtag zur Verfügung stehen müssen.

VERKEHRSSITUATION/PARKEN WÄHREND DER ELTERNSPRECHTAGE

Die Polizeistation auf dem Peak wird über die Elternsprechtage informiert. Wir möchten Sie daran erinnern, dass die Polizei im Falle illegalen Parkens entsprechende Maßnahmen ergreifen muss.

FUNDSACHEN

Während der Elternsprechtage werden wir alles Verlorene, was in Räumen des Middle Buildings aufgefunden wurde, auf dem überdachten Spielplatz ausstellen. Kleinere Gegenstände (wie z. B. Brillen, Schmuck und Uhren) werden von unserer Grundschulsekretärin, Frau Kirsten Fuhrmann-Torp (M103) aufbewahrt und können auch dort eingesehen werden.

DER SCHULLEITER
THE PRINCIPAL

Die Öffnungszeiten des School-Shops und des Deutschen Buchladens sind wie folgt:
Montags, mittwochs & freitags jeweils von 10.30 bis 13.30 Uhr.

Bitte nehmen Sie zur Kenntnis, dass der School-Shop am Mittwoch den 7. März, wegen des Elternsprechtages, geschlossen sein wird.

VERKAUF VON GEBRAUCHTEN BÜCHERN UNTERHALB DER INGRID-BUCHHOLTZ-HALLE

Dienstag,	6. März 2012,	8.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch,	7. März 2012,	8.00 – 14.00 Uhr

Mit freundlichen Grüßen



Dr. Jens-Peter Green
SCHULLEITER

Direct Line [852] 2825 8138
Fax [852] 2849 6320
Email KFuhrmann-Torp@gsis.edu.hk